#### Uniwersytet Warszawski

Wydział Filozofii

#### Kamil Tomaszek

Nr albumu: 432044

# Minimalizacja długości zależności w strukturach współrzędnie złożonych: badanie korpusowe na podstawie Polish Dependency Bank

Praca licencjacka na kierunku KOGNITYWISTYKA

> Praca wykonana pod kierunkiem **prof. dr hab. Adama Przepiórkowskiego** Uniwersytet Warszawski

#### Streszczenie

Praca licencjacka na temat "Minimalizacja długości zależności w strukturach współrzędnie złożonych: badanie korpusowe na podstawie Polish Dependency Bank" jest poświęcona zjawisku minimalizacji długości zależności (DLM) w koordynacji w języku polskim. Celem pracy jest sprawdzenie hipotez na ten temat oraz przedstawienie dodatkowych analiz. Ma ona charakter empiryczny i opiera się na danych pochodzących z Polish Dependency Bank (PDB). Praca składa się z sześciu rozdziałów. W pierwszym rozdziale przedstawiłem motywację, cel i zakres pracy oraz jej strukturę. W drugim rozdziale omówiłem teoretyczne podstawy pracy, tj. reprezentacje koordynacji w języku polskim, teorię zależności składniowej i DLM w koordynacji. W trzecim rozdziale opisałem źródło danych i narzędzia do analizy, tj. PDB i preprocessing danych za pomocą algorytmu napisanego w Pythonie. W czwartym rozdziale zaprezentowałem wyniki analizy statystycznej wykonanej w R oraz testowanie hipotez za pomocą m. in. testu chi-kwadrat. W piątym rozdziale dokonałem dyskusji wyników, interpretacji ich znaczenia i porównania z literaturą naukową. W szóstym rozdziale podsumowałem pracę i wnioski oraz zaproponowałem perspektywy dalszych badań.

#### Słowa kluczowe

koordynacja, minimalizacja długości zależności, Polish Dependency Bank, drzewo zależnościowe, korpus języka polskiego

#### Tytuł pracy w języku angielskim

Dependency Length Minimisation in coordinate structures: A corpus study based on Polish Dependency Bank

# Spis treści

1.	Wstęp		4	
	1.1.	Motywacja i cel pracy	4	
	1.2.	Zakres i struktura pracy	4	
2.	Teoretyczne podstawy minimalizacji długości zależności w struktu-			
	rack	współrzędnie złożonych	(	
	2.1.	Koordynacja w języku polskim	(	
	2.2.	Zarys teorii zależności składniowej	7	
	2.3.	Minimalizacja długości zależności w koordynacji	7	
	2.4.	Co poszczególne reprezentacje przewidują	7	
3.	Polish Dependency Bank – źródło danych i narzędzia do analizy			
	3.1.	Krótki opis Polish Dependency Bank	8	
	3.2.	Preprocessing danych	8	
	3.3.	Dane po preprocessingu	8	
4.	Analiza statystyczna			
	4.1.	Hipoteza, metody	Ć	
	4.2.	Przedstawienie wyników analizy statystycznej w R	Ć	
	4.3.	Testowanie hipotez	Ć	
5.	Dys	kusja wyników	1(	
	5.1.	Podsumowanie wyników badań	1(	
	5.2.	Interpretacja wyników	10	
	5.3.	Przegląd literatury	10	
6.	Zakończenie		11	
		Podsumowanie pracy i wnioski	11	
	6.2.	Perspektywy dalszych badań	11	
Bibliografia			12	
<b>7</b> .5	lacz	niki	19	

## Wstęp

W tym rozdziale przedstawiam motywację i cel pracy licencjackiej na temat "Minimalizacja długości zależności w strukturach współrzędnie złożonych: badanie korpusowe na podstawie Polish Dependency Bank", a także omawiam jej zakres oraz strukturę.

#### 1.1. Motywacja i cel pracy

Praca ta ma na celu analizę zjawiska minimalizacji długości zależności – DLM (z ang. Dependency Length Minimisation), czyli tendencji do umieszczania elementów współrzędnych o różnych długościach w sposób, by zmniejszyć odległość zarówno między nimi samymi, jak i między nimi a innymi elementami zdania, w koordynacjach w języku polskim. Koordynacja to zjawisko, gdy wiele części zdania ma jeden nadrzędnik i każda z nich się z nim koordynuje. Zjawisko to jest istotne dla teorii składniowej i reprezentacji językowych, ponieważ dotyczy zarówno formy jak i znaczenia zdań. W pracy tej sprawdzono dwie hipotezy dotyczące długości członów w koordynacjach w języku polskim: (1) że dłuższy człon koordynacji jest częściej ze strony prawej i (2) że dłuższy człon koordynacji jest częściej dalej od jej nadrzędnika. Szybko pokazano, że jedna z nich zachodzi w większości przypadków, więc następnie omówiono wpływ obecności i pozycji nadrzędnika oraz długości różnicy między analizowanymi członami na proporcje danych, w których hipoteza ta jest prawdziwa. Praca ta ma charakter empiryczny i opiera się na danych pochodzących z Polish Dependency Bank (PDB), czyli korpusu języka polskiego zawierającego ponad 22 tysiące drzew zależnościowych.

#### 1.2. Zakres i struktura pracy

Praca składa się z sześciu rozdziałów. W rozdziale drugim omówiono teoretyczne podstawy pracy, tj. reprezentacje koordynacji w języku polskim, teorię zależności składniowej i DLM w koordynacji. W rozdziale trzecim opisano źródło danych, czyli Polish Dependency Bank, jak i ich preprocessing – działanie algorytmu, napisanego w języku

Python, wybierającego koordynacje oraz informacje o nich z PDB, a także pokazano format danych po preprocessingu w pliku z rozszerzeniem ".csv". W rozdziale czwartym zaprezentowano hipotezy badawcze, ich testowanie oraz analizy statystyczne w R, między innymi test Wilcoxona, testy chi-kwadrat oraz ogólne modele liniowe (GLM – z ang. Generalised Linear Models). W rozdziale piątym omówiono wyniki badań i ich interpretację w kontekście istniejącej wcześniej literatury naukowej. W rozdziale szóstym podsumowano pracę, wyciągnięto z niej wnioski oraz zaproponowano perspektywy dalszych badań.

# Teoretyczne podstawy minimalizacji długości zależności w strukturach współrzędnie złożonych

W tym rozdziale omawiam teoretyczne podstawy pracy, tj. reprezentacje koordynacji w języku polskim, teorię zależności składniowej i DLM w koordynacji.

#### 2.1. Koordynacja w języku polskim

Zacznę od przedstawienia pojęcia koordynacji. Koordynacja to zjawisko w językach naturalnych, które zachodzi w struktruach złożonych – zarówno współrzędnie, jak i podrzędnie. Polega na zestawieniu dwóch lub więcej elementów o tej samej funkcji składniowej za pomocą spójników lub interpunkcji i tym samym złączenie ich w jeden, większy element, zachowujący te same funkcje składniowe. Jest ono jednym z podstawowych sposobów łączenia słów, czy zdań. Elementami koordynacji mogą być zarówno pojedyncze słowa (1a, 1b), wyrażenia (1c), jak i całe zdania (1d):

- 1.
- (a) Ania i Julia ida na spacer.
- (b) Ania i Julia.
- (c) Wesoła Marysia **oraz** smutny Janek wybrali się do parku.
- (d) Kuba zjadł obiad a następnie poszedł spać.

Człony koordynacji nazywamy koordynantami, to co je łączy – spójnikiem koordynacji (w przykładach w tej pracy jest on ilustrowany pogrubionym tekstem), a wyraz nadrzędny względem obu członów (jeśli taki istnieje) – głową koordynacji. W podanych wyżej przykładach koordynantami są: (1a, 1b) Ania, Julia; (1c) Wesoła Marysia, smutny Janek; (1d) zjadł obiad, poszedł spać. Głową koordynacji w (1a) jest idą, w

(1c) wybrali się, a w (1d) Kuba. W (1b) nie ma głowy koordynacji.

Ze względów semantycznych zwykle wyróżnia się cztery rodzaje koordynacji: koordynacje koniunkcyjne (2a), koordynacje dysjunkcyjne (2b), koordynacje adwersatywne (2c) oraz koordynacje kauzalne (2d) (Haspelmath, 2007). Każde z nich używają różnych zestawów spójników, które łączą koordynanty. W koordynacjach koniunkcyjnych koordynanty łączą m. in. spójniki [i, oraz, ani, tudzież, również], a w koordynacjach dysjunkcyjnych – [albo, bądź, lub, czy], lecz w obu tych kategoriach wykorzystywana jest także interpunkcja. W koordynacjach adwersatywnych używamy m. in. spójników [ale, lecz, zaś, natomiast, jednak], a w koordynacjach kauzalnych – [bo, ponieważ, dlatego że].

2.

- (a) Marta zjadła jabłko i gruszkę.
- (b) Ona miała szesnaście lub siedemnaście lat.
- (c) Byli ładni, **ale** głupi.
- (d) Nie zrobiłem pracy domowej, **bo** nie chciałem.

#### 2.2. Zarys teorii zależności składniowej

#### 2.3. Minimalizacja długości zależności w koordynacji

Tekst sekcji

#### 2.4. Co poszczególne reprezentacje przewidują

# Polish Dependency Bank – źródło danych i narzędzia do analizy

Tekst rozdziału

#### 3.1. Krótki opis Polish Dependency Bank

Tekst sekcji

#### 3.2. Preprocessing danych

Tekst sekcji

#### 3.3. Dane po preprocessingu

# Analiza statystyczna

Tekst rozdziału

#### 4.1. Hipoteza, metody

Tekst sekcji

# 4.2. Przedstawienie wyników analizy statystycznej w R

Tekst sekcji

#### 4.3. Testowanie hipotez

# Dyskusja wyników

Tekst rozdziału

#### 5.1. Podsumowanie wyników badań

Tekst sekcji

#### 5.2. Interpretacja wyników

Tekst sekcji

#### 5.3. Przegląd literatury

# Zakończenie

Tekst rozdziału

### 6.1. Podsumowanie pracy i wnioski

Tekst sekcji

#### 6.2. Perspektywy dalszych badań

# Bibliografia

Haspelmath, M. (2007) Coordination, Language Typology and Syntactic Description, Volume II: Complex constructions, 1-51

# Załączniki